



Совет Безопасности

Шестьдесят второй год

5772-е заседание

Понедельник, 29 октября 12 ч. 45 м.

Нью-Йорк

Предварительный отчет

Председатель: г-н Крисчен (Гана)

Члены:

Бельгия	г-н Белль
Китай	г-н Ли Цзюньхуа
Конго	г-н Биабаро-Иборо
Франция	г-н Рипер
Индонезия	г-н Клейб
Италия	г-н Мантовани
Панама	г-н Суэскум
Перу	г-н Перес
Катар	г-жа Аль-Тани
Российская Федерация	г-н Долгов
Словакия	г-н Матулай
Южная Африка	г-н Кумало
Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии	г-н Джонстон
Соединенные Штаты Америки	г-н Делорентис

Повестка дня

Положение в Кот-д'Ивуаре

Письмо Председателя Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 1572 (2004) по Кот-д'Ивуару, от 17 октября 2007 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/2006/611)

В настоящем отчете содержатся тексты выступлений на русском языке и тексты устных переводов выступлений на других языках. Окончательный текст будет включен в *Официальные отчеты Совета Безопасности*. Поправки должны представляться только к текстам выступлений на языке подлинника. Они должны включаться в один из экземпляров отчета и направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации на имя начальника Службы стенографических отчетов (Chief, Verbatim Reporting Service, room C-154A).



Заседание открывается в 12 ч. 45 м.

Утверждение повестки дня

Повестка дня утверждается.

Положение в Кот-д'Ивуаре

Письмо Председателя Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 1572 (2004) по Кот-д'Ивуару, от 17 октября 2007 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/2007/611)

Председатель (*говорит по-английски*): Я хотел бы сообщить Совету о том, что мною получено письмо от представителя Кот-д'Ивуара, в котором он обращается с просьбой пригласить его принять участие в обсуждении вопроса, стоящего на повестке дня Совета. В соответствии со сложившейся практикой я предлагаю, с согласия Совета, пригласить указанного представителя принять участие в обсуждении без права голоса согласно соответствующим положениям Устава и правилу 37 временных правил процедуры Совета.

Поскольку возражений нет, решение принимается.

По приглашению Председателя г-н Джедже (Кот-д'Ивуар) занимает место за столом Совета.

Председатель (*говорит по-английски*): Совет Безопасности приступает к рассмотрению пункта своей повестки дня. Заседание Совета Безопасности проводится в соответствии с пониманием, достигнутым в ходе ранее проведенных им консультаций.

На рассмотрении членов Совета находится документ S/2007/633, в котором содержится текст представленного Францией проекта резолюции. Я хотел бы также обратить внимание членов Совета на документ S/2007/611, в котором приведен текст письма Председателя Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 1572 (2004) по Кот-д'Ивуару, от 17 октября 2007 года на имя Председателя Совета Безопасности, которое препровождает доклад Группы экспертов по Кот-д'Ивуару.

Насколько я понимаю, Совет готов приступить к голосованию по представленному на его рассмотрение проекту резолюции.

Если нет возражений, я ставлю проект резолюции на голосование.

Поскольку возражений нет, решение принимается.

Проводится голосование поднятием руки.

Голосовали за:

Бельгия, Гана, Индонезия, Италия, Катар, Китай, Конго, Панама, Перу, Российская Федерация, Словакия, Соединенное Королевство Великобритании Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки Франция и Южная Африка.

Председатель (*говорит по-английски*): За проект резолюции подано 15 голосов. Проект резолюции принимается единогласно в качестве резолюции 1782 (2007).

На этом Совет Безопасности завершает нынешний этап рассмотрения пункта своей повестки дня. Совет будет продолжать заниматься этим вопросом.

Заседание закрывается в 12 ч. 50 м.